

Напольный вентилятор
с пультом дистанционного
управления

ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Zanussi ZFF-901

ZANUSSI

Инструкция по эксплуатации

Мы благодарим Вас за сделанный выбор!

Вы выбрали первоклассный продукт от Zanussi, который, мы надеемся, доставит Вам много радости в будущем. Zanussi стремится предложить как можно более широкий ассортимент качественной продукции, который сможет сделать Вашу жизнь еще более удобной.

Вы можете получить информацию на сайте www.easy-comfort.ru. Внимательно изучите данное руководство, чтобы правильно использовать Ваш новый вентилятор и наслаждаться его преимуществами.

Мы гарантируем, что он сделает Вашу жизнь намного комфортнее, благодаря легкости в использовании.

Удачи!

Содержание

Указания по безопасности	3	Гарантийное обслуживание производится в соответствии с гарантийными обязательствами, перечисленными в гарантийном талоне.
Общий обзор устройства	3	
Инструкция по сборке	4	
Использование	4	
Уход за прибором	4	АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ ВЫ МОЖЕТЕ НАЙТИ НА САЙТЕ WWW.EASY-COMFORT.RU
Техническая характеристика модели	4	ИЛИ У ВАШЕГО ДИЛЕРА.
Утилизация	5	
Комплектация	5	
Сертификация	5	
Гарантийный талон	6	



Примечание:

В тексте данной инструкции вентилятор может иметь такие технические названия, как: прибор, устройство, аппарат и т. п.

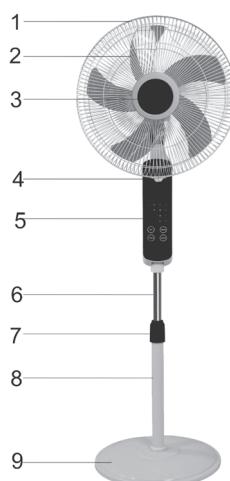
Указания по безопасности

При эксплуатации вентилятора соблюдайте общие правила безопасности, включая следующие

1. Никогда не помещайте посторонние предметы, такие, как пальцы, карандаши в защитную решетку во время работы вентилятора.
2. Всегда отключайте прибор от электросети при перемещении и при открывании решетки для очищения прибора.
3. Не помещайте прибор, электрическую вилку или шнур в воду, и не обливайте их жидкостями.
4. Не используйте вентилятор, если поврежден сетевой шнур или электрическая вилка, или если видны любые другие повреждения или неисправности прибора.
5. Запрещается использовать вблизи легковоспламеняющихся и взрывоопасных веществ.
6. Вентилятор предназначен только для домашнего использования.
7. Запрещается использовать вентилятор вблизи ванны, душа, раковин, бассейна и иных с емкостями, заполненных водой. Во избежание электрического замыкания не погружать в воду или иные жидкости.
8. Запрещается использовать вентилятор без основания. Вентилятор можно использовать только в вертикально стоячем положении.
9. Запрещается использовать вблизи штор, расстяний или иных предметов, которые могут быть затянуты в прибор потоком воздуха.
10. Никогда не дергайте за провод, чтобы отключить прибор от розетки, всегда беритесь за вилку.
11. Не помещайте провод под ковер и иные напольные покрытия. Не располагайте провод в проходе и других местах, где об него можно споткнуться.
12. Этот прибор не предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть нервные, физические или психические отклонения, или недостаток знаний и опыта, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять присмотр за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
13. Упаковку прибора хранить в недоступном для детей месте.
14. Если вы заметили какую-либо неисправность, например нехарактерный шум из вентилятора, немедленно отключите его и отсоедините от электросети.
15. Допускается использование прибора только в домашних условиях в соответствии с инструкцией. Любое другое использование, не рекомендованное производителем, может быть травмоопасно.
16. Замену шнура могут осуществлять только квалифицированные специалисты – сотрудники сервисного центра.

Общий обзор устройства

1. Защитная решетка
2. Лопасти
3. Декоративная крышка
4. Фиксирующая манжета
5. Панель управления
6. Удлиняющая трубка
7. Фиксатор
8. Стойка
9. Основание



Инструкция по сборке

1. Отсоедините металлическую шайбу и зажимной рычаг от основания.
2. Вставьте стойку в основание и зафиксируйте металлической шайбой и зажимным рычагом
3. Расслабьте регулятор высоты и отрегулируйте положение удлиняющей трубки, затяните регулятор высоты.
4. Наденьте на удлиняющую трубку корпус вентилятора. Зафиксируйте при помощи кнопки фиксации.
5. Удалите защитную упаковку с мотора.
Разместите заднюю решетку спереди на вал двигателя, совмещая пазы.
6. Зафиксируйте заднюю решетку при помощи крепежной гайки. Прикрепите гайку плотно к корпусу мотора, вращая ее по часовой стрелке.
7. Установите лопасти на ось мотора, совмещая пазы.
8. Установите крепежную гайку на вал мотора после установки лопастей.
9. Закрепите гайку, поворачивая её против часовой стрелки.
10. Установите переднюю решетку напротив задней. Установите манжет на заднюю решетку, отрегулируйте положение манжета, чтобы он плотно прилегал к ободу обеих решеток, и плотно закрутите фиксатор.
11. Проверьте, что лопасти врачаются.

Использование

1. Установите вентилятор на сухую ровную поверхность.
2. Подключите прибор к электросети.
3. Нажмите на приборе или пульте ДУ кнопку "SPEED/ON" для установки желаемой скорости "HIGH" "MED" "LOW".
4. Нажмите на приборе или пульте ДУ кнопку "OFF" для выключения вентилятора.
5. Нажмите кнопку "SWING" чтобы включить или отключить вращение вентилятора.
6. Нажмите кнопку "MODE" для переключения режимов.
7. Нажмите на кнопку «Timer» на приборе или пульте ДУ, чтобы запрограммировать вентилятор на выключение через 0,5-7,5 часов, с интервалом в 0,5 час.

Уход за прибором

1. Всегда отсоединяйте вентилятор от электросети перед очисткой, снимите фиксирующую манжету и верхнюю решетку.
2. Используйте мягкую ткань, слегка смоченную легким мыльным раствором, для очистки вентилятора. НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ абразивы.
3. НЕ ПОМЕЩАТЬ вентилятор воду и никогда не допускать попадание воды внутрь вентилятора.
4. НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ бензин, растворитель и другие химические вещества для очистки прибора.

Техническая характеристика модели

Модель	ZFF-901
Номинальная мощность, Вт	45
Класс электроподробности защиты	II класс
Электропитание, В/Гц	220/~50
Размер (ВxШxГ), мм	445x400x134
Размер упаковки (ВxШxГ), мм	540x585x135
Вес (нетто/брутто), кг	5,5/6,4

Утилизация

По окончании срока службы прибор следует утилизировать.
Подробную информацию по утилизации пробора

Вы можете получить у представителя местного органа власти.

Комплектация

- Вентилятор
- Пульт ДУ
- Инструкция

Сертификация

Информация о сертификации продукции обновляется ежегодно. (При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца).

Товар соответствует требованиям:
TP TC 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»
TP TC 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

Изготовитель: СИА «Грин Трейс»

Адрес изготовителя: ЛВ-1004
Латвия, Рига, ул. Бикенсалас, 6.
E-mail: info@greentrace.lv

Импортёр и уполномоченное изготовителем лицо в РФ: ООО «Ай.Эр.Эм.Си.»,

119049, г. Москва,
Ленинский проспект, д. 6, стр. 7, офис. 14
E-mail: info@irmc.ru

Дата изготовления указывается на этикетке на приборе.

Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию и характеристики прибора.

Zanussi is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ.).
Занусси – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с Electrolux AB (публ.).

Сделано в Китае

Гарантийный талон

Настоящий документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагающие соглашение сторон либо договор.

Правильное заполнение гарантийного талона

Внимательно ознакомьтесь с гарантийным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен и имел штамп Продавца. При отсутствии штампа Продавца и даты продажи (либо кассового чека с датой продажи) гарантийный срок изделия исчисляется с даты производства изделия. Для газовых котлов, кондиционеров типа сплит-система, чиллеров и фанкойлов обязательным также является указание даты пуска в эксплуатацию и штамп авторизованной организации, производившей пуск в эксплуатацию.

Запрещается вносить в гарантыйный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать какие-либо указанные в нем данные.

Внешний вид и комплектность изделия

Тщательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность, все претензии по внешнему виду и комплектности изделия предъявляйте Продавцу при покупке изделия.

Общие правила установки (подключения) изделия

Установка (подключение) изделий допускается исключительно специалистами и организациями, имеющими лицензии на данный вид работ (изделия, работающие на газе), либо специалистами компаний, авторизованных на продажу /или монтаж и гарантинное обслуживание соответствующего типа оборудования, имеющих лицензию на данный вид работ (водонагреватели, кондиционеры типа сплит-система). Для установки (подключения) электрических водонагревателей рекомендуем обращаться в наши сервисные центры. Продавец (изготовитель) несет ответственности за недостатки изделия, возникшие из-за его неправильной установки (подключения).

Поздравляем Вас с приобретением техники

отличного качества!

Дополнительную информацию об этом и других изделиях Вы можете получить у Продавца или по нашей информационной линии в г. Москве:

Тел: 8-800-500-0775

Звонок по России бесплатный, в будние дни с 9.00 до 18.00

E-mail: info@easy-comfort

Адрес для писем: 125493, г.Москва, а/я 310

Адрес в Интернет: www.easy-comfort.ru

Подробная информация о сервисных центрах, уполномоченных осуществлять ремонт и техническое обслуживание изделия, приводится отдельным списком /или находится на сайте.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия с целью улучшения его технологических характеристик.

Такие изменения вносятся в изделие без предварительного уведомления Покупателя и не влекут за собой обязательство по изменению/улучшению ранее выпущенных изделий.

Убедительно просим Вас во избежание недоразумений до установки/эксплуатации изделия внимательно изучить его инструкцию по эксплуатации.

Запрещается вносить в гарантыйный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать какие-либо указанные в нем данные.

Срок действия гарантии

Настоящая гарантия имеет силу, если гарантыйный талон правильно заполнен и в нем указаны: наименование и модель изделия, его серийные номера, дата продажи, а также имеется подпись уполномоченного лица и штамп Продавца.

Гарантия на кондиционеры, требующие специального монтажа (кроме мобильных), будет составлять 3 года, если монтаж кондиционера выполнен одной из Авторизованных Монтажных Организаций, и 1 год в случае, если монтаж кондиционера проведен неуполномоченной организацией. Гарантинные обязательства на монтаж таких кондиционеров несет монтажная организация.

Гарантыйный срок на новые комплектующие изделия или составные части, установленные на изделии при гарантинном или платном ремонте, либо приобретенные отдельно от изделия, составляет три месяца со дня выдачи Покупателю изделия по окончании ремонта либо продажи последнему этих комплектующих/составных частей.

Гарантыйный срок на прочие изделия составляет 24 (двадцать четыре) месяца.

Указанные выше гарантинные сроки распространяются только на изделия, которые используются в личных, семейных или домашних целях, не связанных с предпринимательской деятельностью. В случае использования изделия в предпринимательской деятельности его гарантинный срок составляет 3 (три) месяца.

Гарантыйный срок на комплектующие изделия или составные части (детали), которые могут быть сняты с изделия без применения каких-либо инструментов, т.е. азики, попки, решетки, корзины, насадки, щетки, трубы, шланги, коронки горелок и др. подобные комплектующие) составляет 3 (три) месяца.

Гарантыйный срок на новые комплектующие изделия или составные части, установленные на изделие при гарантинном или платном ремонте, либо приобретенные отдельно от изделия, составляет три месяца со дня выдачи Покупателю изделия по окончании ремонта

либо продажи последнему этих комплектующих/составных частей.

Указанные выше гарантинные сроки распространяются только на изделия, которые используются в личных, семейных или домашних целях, не связанных с предпринимательской деятельностью. В случае использования изделия в предпринимательской деятельности его гарантинный срок составляет 3 (три) месяца. Гарантинный срок на комплектующие изделия или составные части (детали, которые могут быть сняты с изделия без применения каких-либо инструментов, т.е. решетки, насадки, щетки, трубы, шланги и др. подобные комплектующие) составляет 3 (три) месяца.

Срок службы прибора 7 лет, если не указано иное.

Действительность гарантии

Настоящая гарантия действительна только на территории РФ на изделие, купленные на территории РФ. Гарантия распространяется на производственный или конструкционный дефект изделия. Настоящая гарантия включает в себя выполнение уполномоченным сервисным центром ремонтных работ и замену дефектных деталей изделия в сервисном центре или у Покупателя (по усмотрению сервисного центра). Гарантинный ремонт изделия выполняется в срок не более 45 (сорока пяти) дней.

Настоящая гарантия не дает права на возмещение и покрытие ущерба, прошедшего в результате переделки и регулировки изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя с целью приведения его в соответствие с национальными или местными техническими стандартами и нормами безопасности. Так же обращаем внимание Покупателя на то, что в соответствии с Жилищным Кодексом РФ Покупатель обязан согласовать монтаж купленного оборудования с эксплуатирующей организацией и компетентными органами исполнительной власти субъекта Российской Федерации. Продавец и Изготовитель не несут ответственность за любые неблагоприятные последствия, связанные с использованием Покупателем купленного изделия надлежащего качества без утвержденного плана монтажа и разрешения вышеуказанных организаций.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА:

- периодическое обслуживание и сервисное обслуживание изделия (чистку, замену фильтров);
- любые адаптации и изменения изделия, в т.ч. с целью усовершенствования и расширения обычной сферы его применения, которая указана в Инструкции по эксплуатации изделия, без предварительного письменного согласия изготовителя.

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ В СЛУЧАЯХ:

- если будет полностью/частично изменен, стерт, удален или будет неразборчив серийный номер изделия;
- использования изделия ни по его прямому назначению, не в соответствии с его Инструкцией по эксплуатации, в том числе эксплуатации изделия с перегородкой или совместно со вспомогательным оборудованием, не рекомендуемым Продавцом (изготовителем);
- наличия на изделии механических повреждений (сколов, трещин и т.д.), воздействий на изделие чрезмерной силы, химически агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности/запыленности, концентрированных паров, если что-либо из перечисленного стало причиной неисправности изделия;
- ремонта/наладки/инсталляции/адаптации/пуска в эксплуатацию изделия не уполномоченными на то организациями/лицами;
- стихийных бедствий (пожар, наводнение и т.д.) и других причин, находящихся вне контроля Продавца (изготовителя) и Покупателя, которые причинили вред изделию;
- неправильного подключения изделия к электрической, газовой или водопроводной сети, а также неисправностей (несоответствия рабочим параметрам и безопасности) электрической, газовой или водопроводной сети и прочих внешних сетей;
- дефектов, возникших вследствие погодных явлений внутри изделия посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности и т.д.;
- неправильного хранения изделия;
- необходимости замены расходных материалов: ламп, фильтров, элементов питания, аккумуляторов, предохранителей, а также стеклянных/фарфоровых/матерчатых и перемещающихся вручную деталей и других дополнительных быстроизнашивающихся /сменных деталях (комплектующих) изделия, которые имеютственный ограниченный период работоспособности, в связи с их естественным износом, или если такая замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия;
- дефектов системы, в которой изделие использовалось как элемент этой системы.

Особые условия гарантинного обслуживания газовых проточных водонагревателей

Настоящая гарантия имеет силу только в случае пуска их в эксплуатацию специалистами уполномоченной на то авторизованной организацией с составлением соответствующего Акта о пуске в эксплуатацию с обязательным указанием даты пуска и штампа организации, производившей пуск в эксплуатацию.

ВНИМАНИЕ!

В целях Вашей безопасности установка (подключение) изделий, работающих на газе, допускается исключительно специалистами и организациями, имеющими лицензии на данный вид работ. Продавец (изготовитель) не несет ответственности за недостатки изделия, возникшие вследствие его неправильной установки (подключения), либо по причине эксплуатации в составе с магистралью водяного/

газового снабжения и отвода продуктов горения, неспособных обеспечить бесперебойную работу газового проточного водонагревателя.

Специальные условия гарантийного обслуживания кондиционеров

Настоящая гарантит не распространяется на недостатки работы изделия в случае, если Покупатель по своей инициативе (без учета соответствующей информации Продавца) выбрал и купил кондиционер надлежащего качества, но по своим техническим характеристикам не предназначенный для помещения, в котором он был впоследствии установлен Покупателем.

Уважаемый покупатель!

Напоминаем, что неквалифицированный монтаж кондиционеров может привести к его неправильной работе и как следствие к выходу изделия из строя. Монтаж, пуско-наладочные работы и запуск кондиционера должен производиться по приказу Министерства строительства и жилищно-коммунального хозяйства Российской Федерации за номером №44077 от 01.04.2014 года согласно стандарту СТО НОСТРОЙ 2.23.1-2011 «Монтаж и пусконаладка испарительных и компрессорно-конденсаторных блоков бытовых систем кондиционирования в зданиях и сооружениях» и с обязательным заполнением формы протокола о приемке оборудования после проведения пуско-наладочных работ. Гарантию на монтажные работы и связанные с ними недостатки в работе изделия несет монтажная организация. Производитель (продавец) вправе отказать в гарантии на изделие смонтированное и введенное в эксплуатацию с нарушением стандартов и инструкций.

Специальные условия гарантийного обслуживания водонагревательных приборов

Настоящая гарантит не предоставляется, если неисправности в водонагревательных приборах возникли в результате: замерзания или всего лишь однократного превышения максимально допустимого давления воды, указанного на заводской табличке с характеристиками водонагревательного прибора; эксплуатации без защитных устройств или устройств не соответствующих техническим характеристикам водонагревательных приборов; использование коррозийно-активной воды; коррозии от электрохимической реакции, несвоевременного технического обслуживания водонагревательных приборов в соответствии с инструкцией по эксплуатации (в том числе: несоблюдение установленных инструкций периодичности и сроков проведения технического обслуживания в объеме, указанном в инструкции).

Специальные условия гарантийного обслуживания увлажнителей воздуха

В обязательном порядке при эксплуатации ультразвуковых увлажнителей воздуха следует использовать оригиналный фильтр-картридж для умягчения воды. При наличии фильтра-картриджа рекомендуется использовать водопроводную воду без предварительной обработки или очистки. Срок службы фильтра-картриджа зависит от степени жесткости используемой воды и может непроронизируемо уменьшаться в результате чего возможно образование белого осадка вокруг увлажнителя воздуха и на мембранных самот увлажнителя воздуха (даный осадок может не удаляться и при помощи прилагаемой к увлажнителю воздуха щеткой). Для снижения вероятности возникновения такого осадка фильтр-картридж требует периодической своевременной замены. Вследствие выработки ресурса фильтров у увлажнителей воздуха может снижаться производительность выхода влаги, что требует регулярной периодической замены фильтров в соответствии с инструкцией по эксплуатации. За перечисленные в настоящем пункте последствия несоблюдения Покупателем инструкций и рекомендаций Продавец, Импортер, Изготовитель ответственности не несет, и настоящая гарантит на такие последствия не распространяется. При эксплуатации увлажнителей воздуха рекомендуется использовать только оригинальные аксессуары производителя.

Покупатель-потребитель предупрежден о том, что в соответствии с п.11 "Перечня непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар другого размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации" Пост. Правительства РФ от 19.01.1998. №55 он не вправе требовать обмена купленного изделия в порядке ст. 25 Закона "О защите прав потребителей" и ст. 502 ГК РФ.

С момента подписания Покупателем Гарантитного талона считается, что:

- Вся необходимая информация о купленном изделии и его потребительских свойствах в соответствии со ст. 10 Закона "О защите прав потребителей" предоставлена Покупателю в полном объеме;
- Покупатель получил Инструкцию по эксплуатации купленного изделия на русском языке и;
- Покупатель ознакомлен и согласен с условиями гарантитного обслуживания/особенностями эксплуатации купленного изделия;
- Покупатель претензий к внешнему виду/комплектности/
..... купленного изделия не имеет.

если изделие проверялось в присутствии
Покупателя, написать «работе»

Покупатель:

Подпись:

Дата:

Данные об изделии

Модель	Серийный номер

Подробная информация о сервисных центрах, уполномоченных осуществлять ремонт и техническое обслуживание изделия, прилагается отдельным списком и/или находится на сайте.

ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ/
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

ZANUSSI

Модель / Модель:

Серийный номер/ Серийний номер:

Дата покупки/Дата покупки:

Штамп продавца/ Штамп продавца

Дата пуска в эксплуатацию/ Дата пуску в експлуатацию:

Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию/

Штамп организации, что робила пуск в експлуатацию

Ф.И.О. покупателя/ П.І.Б. покупця:

Адрес/Адреса:

Телефон/ Телефон:

Код заказа:

Дата ремонта/ Код замовлення:

Сервис-центр/Сервіс-центр:

Мастер/Майстер:

Для заметок

Для заметок

www.easy-comfort.ru
www.zanussi.ru

В тексте и цифровых обозначениях инструкции
могут быть допущены технические ошибки
и опечатки.
Изменения технических характеристик и ассор-
тимента могут быть произведены
без предварительного уведомления.

Zanussi is a registered trademark used under license
from AB Electrolux (publ.).
Занусси – зарегистрированная торговая марка,
используемая в соответствии с Electrolux AB (публ.).

